

Dodatek č. 2 k Rámcové smlouvě o poskytování veřejně dostupných služeb elektronických komunikací Vodafone OneNet č. 006087 (dále jen „Dodatek“)

Vodafone Czech Republic a.s.,

se sídlem Vinohradská 167, 100 00 Praha 10

IČ: 25788001

bankovní spojení: The Royal Bank of Scotland N.V.

č.úctu: [REDACTED]

společnost zapsaná v obchodním rejstříku vedeném Městským soudem v Praze,
spisová značka B 6064

zastoupená: [REDACTED], Key Account Manager

(dále jen „Poskytovatel“)

a

Účastníkem:

Jméno účastníka: Městská část Praha 21

Se sídlem /místem podnikání: 19016 Praha 21 - Újezd nad Lesy, Staroklánovická 260

IČ: 00240923

DIČ: CZ00240923

jednající: RNDr. Pavel Roušar, starosta

(dále jen „Účastník“)

dále společně také „smluvní strany“)

Výše uvedené smluvní strany se dnešního dne dohodly na uzavření tohoto Dodatku k Rámcové smlouvě o poskytování veřejně dostupných služeb elektronických komunikací Vodafone OneNet č. 006087 (dále jen „Smlouva“).

Článek 1

1. Smluvní strany se dohodly na následujících změnách Smlouvy.
2. **Z důvodu navýšení slevy z částky 58 824,-Kč o částku 68 824,- Kč se znění odstavce 2.4 Smlouvy nahrazuje následujícím zněním:**

„Účastníkovi bude v souvislosti s uzavřením této Smlouvy poskytnuta dále sleva ve výši 127 648,- Kč (bez DPH), kterou je Účastník oprávněn využít jako slevu na nákup či pronájem zboží Poskytovatele.“

3. **Znění první věty odstavce 4.1 Smlouvy se nahrazuje následujícím zněním:**

„Tato Smlouva se uzavírá na dobu určitou do 30.4.2015“

Článek 2

1. Vyjma jak výslovně stanoveno v tomto Dodatku zůstávají ustanovení Smlouvy nedotčena. Smluvní strany tímto prohlašují, že veškerá práva a povinnosti smluvních stran neupravená tímto Dodatkem se řídí Smlouvou. Pro vyloučení jakýchkoliv pochyb bude ponecháno nastavení služeb podle stávajícího znění Smlouvy (a příslušných Dílčích smluv v aktuálním znění). Zpracování osobních, identifikačních, provozních a lokalizačních údajů se řídí Informacemi pro účastníka a uživatele o zpracování osobních, identifikačních, provozních a lokalizačních údajů (dále jen „Informace“). Není-li v tomto Dodatku uvedeno jinak, podpisem Dodatku uděluje Účastník souhlasy se zpracováním údajů uvedených v Informacích.

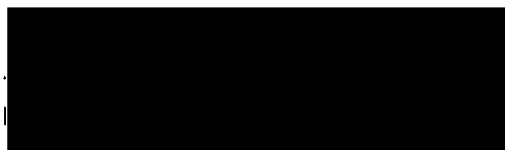
2. Pro vyloučení jakýchkoli pochybností smluvní strany potvrzují, že ke dni 30.4.2013 Účastník vyčerpal celkem 58 824,- Kč (bez DPH) z částky slevy dle čl. 2.4 Smlouvy. Smluvní strany se dohodly, že v případě ukončení Smlouvy před koncem nově sjednané doby trvání dle čl. 4.1 Smlouvy ve znění tohoto Dodatku, není Účastník povinen částky vyčerpané ke dni podpisu tohoto Dodatku vracet.
3. Účastník prohlašuje, že prodloužení doby trvání Smlouvy na dobu delší než 12 měsíců od podpisu tohoto Dodatku bylo sjednáno na žádost Účastníka.
4. Tento Dodatek byl vyhotoven ve dvou (2) stejnopisech, přičemž každá ze smluvních stran obdrží po jednom z nich.
5. Tento Dodatek nabývá platnosti dnem podpisu oběma smluvními stranami

15. 02. 2013

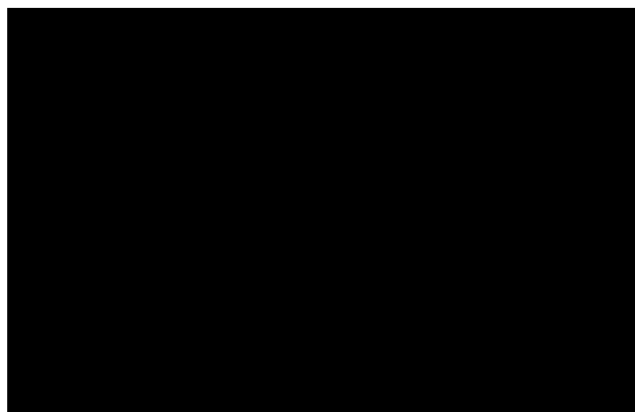
V Praze, dne 2013

V *Přemysla*, dne *15. 3.* 2013

Vodafone Czech Republic a.s.



Městská část Praha 21



o
h
idí
ajů
y se

Dílčí smlouva

Vodafone OneNet - Hlas (Tarif) vč. Integrace stávající pobočkové ústředny (Technická specifikace)

K Rámcové smlouvě o poskytování veřejně dostupných služeb elektronických komunikací Vodafone OneNet
č.006087, uzavřené dne: (dále jen „Rámcová smlouva“)

Identifikace služby

Název služby: Vodafone OneNet - Hlas (Tarif) vč. Integrace stávající pobočkové ústředny

k Rámcové smlouvě č.: 006087 Požadavek na: **změnu a prodloužení**

Dílčí smlouva/verze: 1/2 Nahrazuje Dílčí smlouvu/verzi: 1/1

Identifikace Účastníka

Účastník (název společnosti): Městská část Praha 21 Ulice, č.p / č.o.: Staroklánovická 260

PSČ, Město: 19016 Praha 21 - Újezd nad Lesy Oprávněný zástupce: RNDr. Pavel Roušar

IČ: 00240923

Fakturační údaje

Souhrnná faktura za všechna místa připojení: **ANO**

Doručovací adresa pro zasílání faktury za všechna místa připojení:

☒ Stejná jako adresa uvedená v části „Identifikace účastníka“

☐ Stejná jako adresa místa připojení číslo

☐ Následující adresa:

Specifikace místa plnění, připojení a doručení služeb

Místo připojení a doručení č.: 1

Název lokality: Městská část Praha 21

Ulice, č.p.: Staroklánovická 260

PSČ, Město: 19016 Praha 21 - Újezd nad Lesy

Termíny

Dílčí smlouva se uzavírá na dobu neurčitou s tím, že minimální doba užívání služby (tzn. minimální doba trvání Dílčí smlouvy) je stanovena do 30. 4. 2015. Nastavení služeb dle této Dílčí smlouvy bude provedeno od 1. 5. 2013.

Hlasový tarifní plán

Tarifní plán:

Cena	Pravidelná (měsíční)	Hodnota měsíčního Kreditu
Tarifní plán Vodafone FallBack	0 Kč	0

Ceny jsou uvedeny bez DPH

Individuálně sjednané ceny:

Volání v rámci ČR:

Typ služby	Cena za jednotku	
	Do sítě Vodafone	Do ostatních sítí
Z pevné na pevnou	0,80 Kč/min	0,80 Kč/min
Z pevné na mobil	1,50 Kč/min	1,50 Kč/min
Z mobilu na mobil	1,20 Kč/min	1,20 Kč/min
Z mobilu na pevnou	1,20 Kč/min	1,20 Kč/min
Volání v rámci VPN	0,- Kč/min	/
Textové zprávy – SMS	1,- Kč/SMS	1,- Kč/SMS

Ceny jsou uvedeny bez DPH.

Sítí Vodafone se rozumí síť společnosti Vodafone Czech Republic, a.s..

Platí od 01.01.2011

1/3

Poskytovatel: Vodafone Czech Republic a.s., se sídlem Vinohradská 167, 100 00 Praha 10, ČR, // 800 777 780 // VIP@vodafone.cz,

IČ: 25788001. DIČ: CZ25788001. Společnost byla zapsána dne 13.8.1999 v obchodním rejstříku vedeném u Městského soudu v Praze. spisová značka B.6064

Uživatelské poplatky

Poplatky za uživatele:

Typ uživatele	Měsíční paušál za 1 uživatele
Uživatel mobilního telefonního čísla	25 Kč
Uživatel pevného telefonního čísla	15 Kč

Ceny jsou uvedeny bez DPH.

Uvedené ceny neplatí pro uživatele, kteří jsou připojeni do Vodafone OneNet prostřednictvím integrace ústředny Účastníka.

Poplatky za připojení ústředny č.1:

Lokalita	Měsíční paušál za 1 uživatele	Měsíční paušál za připojení ústředny
Praha – Staroklánovická 260	15 Kč	900 Kč

Ceny jsou uvedeny bez DPH.

Ceny za volání a další služby se řídí zvoleným tarifním plánem.

Hlasová VPN a Virtuální ústředna

Vytvoření hlasové VPN:

Název hlasové VPN: **Městská část Praha 21**

Délka provolby do jiné skupiny:

Délka zkrácené volby (vč. provolby):

Integrace pobočkové ústředny č. 1

Účastník požaduje integraci pobočkové ústředny¹: **ANO**

Vnější rozhraní pobočkové ústředny: **BRI**

Počet vnitřních poboček: **60**

Název a typ ústředny: **Siemens HiPath 3750**

Počet vnějších rozhraní k připojení do sítě Vodafone: **8**

Kapacita (v paralelních hovorech): **16**

Místo připojení pobočkové ústředny č.1:

Název lokality: **Městská část Praha 21**

Ulice, č.p.: **Staroklánovická 260**

PSČ, Město: **19016 Praha 21 - Újezd nad Lesy**

Technický kontakt: **Vladimír Saitz**

Telefon technického kontaktu: [REDACTED]

Emailová adresa: [REDACTED]

- (1) Součástí služby integrace pobočkové ústředny je příprava rozhraní pro připojení ústředny v dané lokalitě. Konfiguraci ústředny zajišťuje Účastník.
- (2) Atribut je obsažen v SIP identifikaci a identifikuje patřičnou IP-PBX připojenou pomocí CPE, např. Company-VLAN
- (3) Atribut je obsažen v SIP identifikaci a identifikuje patřičnou IP-PBX připojenou pomocí CPE, např. pbx1.com
- (4) Pouze pro IP ústředny. Atribut identifikuje VPN ve které je zapojena PBX, např. VPN.PBX@domain
- (5) Veřejné telefonní číslo ústředny. V případě, že je definován rozsah obsahuje "X".
- (6) V rámci služby může být aktivních maximálně 3000 čísel v blocích 10, 100 nebo 1000 čísel

Vodafone IPFAX

Jednotková měsíční cena za každé místo připojení službou Vodafone OneNet IP Fax	Počet míst připojení	Celkem za připojená místa	Měsíční cena za poskytnutou kapacitu 1 současně přenášených faxových spojení pro všechny místa připojení.	Celkem měsíčně za Vodafone OneNet IP Fax	Měsíční cena po slevě za Vodafone OneNet IP Fax
300 Kč	1	300 Kč	90 Kč	390,- Kč	1,- Kč

Ceny jsou uvedeny bez DPH.

Při úvodním nastavení služby je nutné nastavit emailové adresy jednotlivých příjemců přichozích faxů na adrese www.ipfax.cz. Uživatelské jméno pro administraci všech uživatelských účtů: „název domény druhého řádu firmy“, heslo: „vaše příjmení bez

Platí od 01.01.2011

2/3

Poskytovatel: Vodafone Czech Republic a.s., se sídlem Vinohradská 167, 100 00 Praha 10, ČR, // 800 777 780 // VIP@vodafone.cz.

IČ: 25788001. DIČ: CZ25788001. Společnost byla založena dne 13.8.1999 v obchodním rejstříku vedeném u Městského soudu v Praze, spisová značka B.6064

akritiky" [redacted] " vše dohromady. Úvodní heslo je nutné změnit v sekci nastavení ihned po prvním přihlášení na www.ipfax.cz.

Technické parametry a vlastnosti služby

Služba IPFAX pracuje v souladu se následujícími standardy a v rámci následujících technických parametrů.

- Fax Group 3 and 4
- Fax modem V.34 (33.6 kbps), V.17 (14.4kbps), V.29, V.29ter
- Podpora třídy Fax class 1 a 2
- Podpora automatické opravy chyb (ECM)
- Faxová komprese (MH, MR 2Dcoding, MMR T.6 coding)
- Rozlišení: Standard, fine, super-fine and ultra-fine rozlišení
- Podporované formáty papíru: ISO A4, ISO B4, ISO A3
- Zaručený počet současně odbavovaných faxových přenosů dle této technické specifikace.

Přípony akceptovaných příloh e-mailových zpráv: PDF: *.pdf; TIFF: *.tif *.tiff; POSTSCRIPT: *.ps *.eps *.eps2

Přípony akceptovaných příloh e-mailových zpráv pořízených skenerem Mustek 2400 CU Plus II: JPG: *.jpg; BMP: *.bmp.

Přílohy JPG a BMP pořízené jiným snímacím zařízením nejsou podporovány.

Služba obsahuje automatický archiv přijatých a odeslaných faxů po dobu 90 dnů od jejich doručení, odeslání. Po uplynutí doby 90 dnů jsou zprávy automaticky odstraněny. Faxové volání je zpoplatněno dle tarifu jako volání z pevné sítě. Tarifikace 60+1.

Autentizační metody

Hashlink – Autentizační metoda založená na stvrzení identity uživatele pomocí elektronického dotazu zaslaného do e-mailové schránky uživatele. Dotaz má tvar odkazu na [www stránky](http://www.ipfax.cz) www.ipfax.cz https://ipfax.cz/faxuser/send.cgi?hash=„číselný_identifikátor_požadavku“ Po zobrazení stránky uživatel požadavek na odeslání faxové zprávy potvrdí nebo zamítne kliknutím na volbu „Ano, potvrzuji odeslání faxu“ nebo „Ne, zamítám odeslání faxu“.

Faxový můstek – Autentizační metoda založená na stvrzení identity uživatele pomocí IP adresy.

Základní autentizační metodou odesílatele při odesílání faxů pomocí e-mailu je metoda „hashlink“. Doplnková autentizační metoda „Faxový můstek“ je podmíněna odběrem jedné z následujících služeb Vodafone Czech Republic a.s. „Přípojka do sítě Vodafone OneNet“ nebo „Přípojka do sítě Vodafone OneNet a přístup do sítě Internet“ nebo „IP VPN“. Nastavení autentizační metody „Faxový můstek“ je k dispozici na www.ipfax.cz.

Odesílání faxů pomocí přímého tisku z OS je přenášena přes veřejnou síť Internet pouze nešifrovaným protokolem FTP. Přímé faxování je možné z OS Windows 95/98 a NT/2000/XP/Vista 32 za předpokladu bezchybného transportu FTP protokolu přes LAN, WAN síť a firewall Uživatele.

SMTP autorizaci a komunikaci lze šifrovat pomocí SMTP-SSL/TLS. AutORIZAČNÍ PRVEK SOUČÁSTÍ EMAILOVÉ ZPRÁVY DALŠÍ MOŽNOSTI DLE DOHODY.

Obecná ustanovení

Ostatní ceny se řídí platným Ceníkem služeb Vodafone OneNet pro vybraný tarifní plán, který je k dispozici na www.vodafone.cz

Jazyk vyúčtování: **Česky**

Účastník podpisem této Dílčí smlouvy potvrzuje, že se seznámil s obecnou specifikací služby, která stanoví bližší podmínky poskytování této služby a že s touto obecnou specifikací služby souhlasí. Aktuální verze této obecné specifikace je k dispozici buď na www.vodafone.cz nebo na vyžádání u Poskytovatele.

Síť VODAFONE je pro účely poskytování služeb VODAFONE OneNet myšlena telekomunikační síť společnosti Vodafone Czech Republic a.s. na území České republiky.

Jméno a funkce oprávněného zástupce Poskytovatele

Dílčí smlouva

Telefonní přístroje a příslušenství - pronájem (Technická specifikace)

K Rámcové smlouvě o poskytování veřejně dostupných služeb elektronických komunikací Vodafone OneNet č.006087, uzavřené dne: (dále jen „Rámcová smlouva“)

Identifikace služby

Název služby: Telefonní přístroje a příslušenství - pronájem
k Rámcové smlouvě č.: 006087 Požadavek na: **změnu a prodloužení**
Dílčí smlouva/verze: 4/2 Nahrazuje Dílčí smlouvu/verzi: 4/1

Identifikace Účastníka

Účastník (název společnosti): Městská část Praha 21 Ulice, č.p / č.o.: Staroklánovická 260
PSČ, Město: 19016 Praha 21 - Újezd nad Lesy Oprávněný zástupce: RNDr. Pavel Roušar
IČ: 00240923

Termíny

Zde specifikované zboží (specifikovaná zařízení a příslušenství) bude dodáno nejpozději do 60 dnů ode dne účinnosti této Dílčí smlouvy, nebude-li mezi stranami písemně dohodnuto jinak.

Specifikace místa plnění

Místo připojení a doručení č.: 1

Název lokality: Městská část Praha 21
Ulice, č.p.: Staroklánovická 260
PSČ, Město: 19016 Praha 21 - Újezd nad Lesy

Pronájem telefonních přístrojů a příslušenství

Podrobná specifikace telefonních přístrojů a jejich příslušenství

Název zařízení	Barva	Množství	Místo plnění č.:
MGW AudioCodes Mediant600/8B		1	1

Cenové ujednání

Název zařízení	Množství	Pravidelná měsíční cena za ks	Měsíční sleva za ks	Celková měsíční cena
MGW AudioCodes Mediant600/8B	1	1 202,- Kč	1 201,- Kč	1,- Kč

Ceny jsou uvedeny bez DPH.

Na zvýhodnění (slevu) ceny pronájmu výše uvedeného zboží na 1,- Kč/ks/měsíčně (po dobu trvání smlouvy – 24 měsíců) byla využita částka ve výši 28 824,- Kč, která byla Účastníkovi poskytnuta na základě Rámcové smlouvy č. 006087.

Ceny jsou uvedeny bez DPH.

Obecná ustanovení

Ostatní ceny se řídí platným Ceníkem služeb Vodafone OneNet pro vybraný tarifní plán, který je k dispozici na www.vodafone.cz

Jazyk vyúčtování: **Česky**

Účastník podpisem této Dílčí smlouvy potvrzuje, že se seznámil s obecnou specifikací služby, která stanoví bližší podmínky poskytování této služby a že s touto obecnou specifikací služby souhlasí. Aktuální verze této obecné specifikace je k dispozici buď na www.vodafone.cz nebo na vyžádání u Poskytovatele.

Síť VODAFONE je pro účely poskytování služeb VODAFONE OneNet myšlena telekomunikační síť společnosti Vodafone Czech Republic, a.s., na území české republiky.

4.5.02.2012

Jméno a funkce oprávněného zástupce Poskytovatele

Platí od 01.01.2011

Poskytovatel: Vodafone Czech Republic a.s., se sídlem Vinohradská 167, 100 00 Praha 10, ČR, // 800 777 780 // VIP@vodafone.cz, IČ: 25788001, DiČ: CZ25788001

Společnost byla zapsána dne 13.8.1999 v obchodním rejstříku vedeném u Městského soudu v Praze, spisová značka B.6064

1/1

Dílčí smlouva

Přípojka do sítě Vodafone OneNet a přístup do sítě Internet (Technická specifikace)

K Rámcové smlouvě o poskytování veřejně dostupných služeb elektronických komunikací Vodafone OneNet
č. 006087, uzavřené dne: (dále jen „Rámcová smlouva“)

Identifikace služby

Název služby: Přípojka do sítě Vodafone OneNet a přístup do sítě Internet
k Rámcové smlouvě č.: 006087 Požadavek na: **změnu a prodloužení**
Dílčí smlouva/verze: 3/2 Nahrazuje Dílčí smlouvu/verzi: 3/1

Identifikace Účastníka

Účastník (název společnosti): Městská část Praha 21 Ulice, č.p / č.o.: Staroklánovická 260
PSČ, Město: 19016 Praha 21 - Újezd nad Lesy Oprávněný zástupce: RNDr. Pavel Roušar
IČ: 00240923

Místo připojení a doručení

Název lokality: Městská část Praha 21
Ulice, č.p.: Staroklánovická 260
PSČ, Město: 19016 Praha 21 - Újezd nad Lesy
Patro a číslo místnosti hlas / internet:

Termíny

Dílčí smlouva se uzavírá na dobu neurčitou s tím, že minimální doba užívání služby (tzn. minimální doba trvání Dílčí smlouvy) je stanovena do 30. 4. 2015. Nastavení služeb dle této Dílčí smlouvy bude provedeno od 1. 5. 2013.

Přístupová linka

Nominální rychlost: 1024 kbit/s Úroveň kvality služby: Standard
Předávací rozhraní / konektor: Ethernet 100BaseT / RJ-45 F

Přípojka do sítě Vodafone OneNet

Předávací rozhraní / konektor / počet / protokol: ISDN2 / RJ-11 / 8 / DSS1
Maximální množství současných volání (oba směry): max. 16

Cenové ujednání

Cena	Pevné připojení	Typ Instalace
Pravidelná (měsíční)	3000 Kč	
Jednorázová	Kč	Standardní

Záložní připojení do sítě Internet

- Instalační
- Měsíční

Jazyk vyúčtování: **Česky**

Ceny jsou uvedeny bez DPH.

* Účastník je povinen zajistit souhlas vlastníka budovy s umístěním technologie poskytovatele, případně zajistit souhlas vlastníka aktivní telefonní služby poskytnutého účastnického vedení pro přístup k účastnickému vedení a portaci telefonních čísel do sítě Vodafone.

Obecná ustanovení

Ostatní ceny se řídí platným Ceníkem služeb Vodafone OneNet pro vybraný tarifní plán, který je k dispozici na www.vodafone.cz
Jazyk vyúčtování: **Česky**

Účastník podpisem této Dílčí smlouvy potvrzuje, že se seznámil s obecnou specifikací služby, která stanoví bližší podmínky poskytování této služby a že s touto obecnou specifikací služby souhlasí. Aktuální verze této obecné specifikace je k dispozici buď na www.vodafone.cz nebo na vyžádání u Poskytovatele.

Sítí VODAFONE je pro účely poskytování služeb VODAFONE OneNet myšlena telekomunikační síť společnosti Vodafone Czech Republic, a.s., na území české republiky.

Datum: 15. 02. 2013 2013

Datum: 15. 3. 2013 2013

Jméno a funkce oprávněného zástupce Poskytovatele

a